# A Manual for the Advanced Study of James Joyce's *Finnegans Wake*

# in 122 Volumes

by C. George Sandulescu and Lidia Vianu

#### FW 167.28

My unchanging Word is sacred. The word is my Wife, to exponse and expound, to vend and to velnerate, and may the curlews crown our nuptias! Till Breath us depart! Wamen. Beware would you change with my years. Be as young as your grandmother! The ring man in the rong shop but the rite words by the rote order! *Ubi lingua nuncupassit, ibi fas! Adversus hostem semper sac!* 

#### FW 219.16

And wordloosed over seven seas crowdblast in celtelleneteutoslavzendlatinsoundscript.

|            | Title  |       | Launched<br>on         |
|------------|--|-------|------------------------|
| Vol.<br>1. | The <b>Romanian</b> Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> . | 455pp | 11<br>November<br>2011 |
|            | http://editura.mttlc.ro/sandulescu.lexicon-of-         |       |                        |

## romanian-in-FW.html

| Vol.       | Helmut Bonheim's <b>German</b> Lexicon of <i>Finnegans</i>                 | 217pp | 7 December<br>2011 |
|------------|--|-------|--------------------|
| 2.         | <i>Wake.</i><br><u>http://editura.mttlc.ro/Helmut.Bonheim-Lexicon-</u>     |       | _011               |
|            | of-the-German-in-FW.html   |       |                    |
| Vol.       | A Lexicon of <b>Common Scandinavian</b> in <i>Finnegans</i>                | 195pp | 13 January         |
| 3.         | Wake.  |       | 2012               |
|            | http://editura.mttlc.ro/C-G.Sandulescu-A-Lexicon-                          |       |                    |
|            | of-Common-Scandinavian-in-FW.html  |       |                    |
| Vol.       | A Lexicon of Allusions and Motifs in Finnegans                             | 263pp |                    |
| 4.         | Wake.  |       | 2012               |
|            | http://editura.mttlc.ro/G.Sandulescu-Lexicon-of-                           |       |                    |
|            | Allusions-and-Motifs-in-FW.html  |       |                    |
| Vol.<br>5. | A Lexicon of ' <b>Small' Languages</b> in <i>Finnegans Wake</i> .          | 237pp | 7 March<br>2012    |
|            | Dedicated to Stephen J. Joyce.   |       |                    |
|            | http://editura.mttlc.ro/sandulescu-small-                                  |       |                    |
|            | languages-fw.html  |       |                    |
| Vol.<br>6. | A <b>Total</b> Lexicon of Part Four of <i>Finnegans Wake</i> .             | 411pp | 31 March<br>2012   |
|            | <u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-total-lexicon-</u><br><u>fw.html</u> |       |                    |
| Vol.       | <b>UnEnglish English</b> in <i>Finnegans Wake</i> . The First              | 453pp | 27 April           |
| 7.         | Hundred Pages. Pages 003 to 103.   |       | 2012               |
|            | Dedicated to Clive Hart.   |       |                    |
|            | http://editura.mttlc.ro/sandulescu-unenglish-fw-                           |       |                    |
|            | volume-one.html  |       |                    |
| Vol.       | <b>UnEnglish English</b> in <i>Finnegans Wake</i> . The Second             | 280pp | 14 May 2012        |
| 8.         | Hundred Pages. Pages 104 to 216.   |       |                    |
|            | http://editura.mttlc.ro/sandulescu-unenglish-fw-                           |       |                    |

## volume-two.html

| Vol.<br>9.  | <b>UnEnglish English</b> in <i>Finnegans Wake</i> . Part Two of the Book. Pages 219 to 399.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-unenglish-fw-volume-three.html</u>  | 516pp | 7 June 2012         |
|-------------|--|-------|---------------------|
| Vol.<br>10. | <b>UnEnglish English</b> in <i>Finnegans Wake</i> . The Last Two<br>Hundred Pages. Parts Three and Four of <i>Finnegans</i><br><i>Wake</i> . From FW page 403 to FW page 628.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-unenglish-fw-volume-four.html</u> | 563pp | 7 July 2012         |
| Vol.<br>11. | Literary Allusions in <i>Finnegans Wake</i> .<br>Dedicated to the Memory of Anthony Burgess.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-literary-allusions.html</u>  | 327pp | 23 July 2012        |
| Vol.<br>12. | <i>Finnegans Wake <b>Motifs</b></i> I. The First 186 Motifs from<br>Letter A to Letter F.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-finnegans-</u><br><u>wake-motifs.html</u>   | 348pp | 7 September<br>2012 |
| Vol.<br>13. | <i>Finnegans Wake <b>Motifs</b></i> II. The Middle 286 Motifs<br>from Letter F to Letter P.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-finnegans-wake-motifs.html</u>  | 458pp | 7 September<br>2012 |
| Vol.<br>14. | <i>Finnegans Wake Motifs</i> III. The Last 151 Motifs. from<br>Letter Q to the end.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-finnegans-wake-motifs.html</u>  | 310pp | 7 September<br>2012 |
| Vol.<br>15. | <i>Finnegans Wake</i> without Tears. <b>The Honuphrius</b> & A<br>Few other Interludes, paraphrased for the<br>UnEducated.   | 248pp | 7 November<br>2012  |

http://editura.mttlc.ro/sandulescu-thehonuphrius.html

| Vol.<br>16. | Joyce's <b>Dublin English in the Wake</b> .<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-dublin-english-in-the-wake.html</u>   | 255pp | 29<br>November<br>2012 |
|-------------|--|-------|------------------------|
| Vol.<br>17. | Adaline Glasheen's <b>Third Census</b> Linearized: A Grid.<br>FW Part One A.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-third-</u><br><u>census.html</u>           | 269pp | 15 April<br>2013       |
| Vol.<br>18. | Adaline Glasheen's <b>Third Census</b> Linearized: A Grid.<br>FW Part One B.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-third-</u><br><u>census.html</u>           | 241pp | 15 April<br>2013       |
| Vol.<br>19. | Adaline Glasheen's <b>Third Census</b> Linearized: A Grid.<br>FW Part Two.<br>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-third-<br>census.html                           | 466pp | 15 April<br>2013       |
| Vol.<br>20. | Adaline Glasheen's <b>Third Census</b> Linearized: A Grid.<br>FW Parts Three and Four.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-third-</u><br><u>census.html</u> | 522pp | 15 April<br>2013       |
| Vol.<br>21. | Musical Allusions in <i>Finnegans Wake</i> . FW Part One.<br>All Exemplified.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-musical-</u><br><u>allusions.html</u>     | 333pp | 10 May 2013            |
| Vol.<br>22. | Musical Allusions in <i>Finnegans Wake</i> . FW Part Two.<br>All Exemplified.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-musical-</u>                              | 295pp | 10 May 2013            |

## allusions.html

| Vol.<br>23. | Musical Allusions in <i>Finnegans Wake</i> . FW Parts<br>Three and Four. All Exemplified.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-musical-</u><br><u>allusions.html</u>                                     | 305pp | 10 May 2013 |
|-------------|--|-------|-------------|
| Vol.<br>24. | Geographical Allusions in Context. Louis Mink's<br>Gazetteer of Finnegans Wake in Grid Format only. FW<br>Episodes One to Four.<br>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-geographical-<br>allusions.html        | 281pp | 7 June 2013 |
| Vol.<br>25. | Geographical Allusions in Context. Louis Mink's<br>Gazetteer of Finnegans Wake in Grid Format only. FW<br>Episodes Five to Eight.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-geographical-allusions.html</u>   | 340pp | 7 June 2013 |
| Vol.<br>26. | Geographical Allusions in Context. Louis Mink's<br>Gazetteer of Finnegans Wake in Grid Format only. FW<br>Episodes Nine to Eleven.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-geographical-allusions.html</u>  | 438pp | 7 June 2013 |
| Vol.<br>27. | Geographical Allusions in Context. Louis Mink's<br>Gazetteer of Finnegans Wake in Grid Format only. FW<br>Episodes Twelve to Fourteen.<br>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-geographical-<br>allusions.html | 238pp | 7 June 2013 |
| Vol.<br>28. | Geographical Allusions in Context. Louis Mink's<br>Gazetteer of Finnegans Wake in Grid Format only. FW<br>Episode Fifteen.<br>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-geographical-<br>allusions.html             | 235pp | 7 June 2013 |

| Vol.<br>29. | Geographical Allusions in Context. Louis Mink's<br>Gazetteer of Finnegans Wake in Grid Format only. FW<br>Episodes Sixteen and Seventeen.<br>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-geographical-<br>allusions.html | 216pp | 7 June 2013  |
|-------------|---|-------|--------------|
| Vol.<br>30. | German in <i>Finnegans Wake</i> Contextualized. FW<br>Episodes One to Four.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-german-</u><br><u>contextualized.html</u>  | 314pp | 18 June 2013 |
| Vol.<br>31. | German in <i>Finnegans Wake</i> Contextualized. FW<br>Episodes Five to Eight.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-german-</u><br><u>contextualized.html</u>  | 339pp | 18 June 2013 |
| Vol.<br>32. | German in <i>Finnegans Wake</i> Contextualized. FW<br>Episodes Nine to Eleven.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-german-</u><br><u>contextualized.html</u>   | 413pp | 18 June 2013 |
| Vol.<br>33. | German in <i>Finnegans Wake</i> Contextualized. FW<br>Episodes Twelve to Fourteen.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-german-</u><br><u>contextualized.html</u>   | 228pp | 18 June 2013 |
| Vol.<br>34. | German in <i>Finnegans Wake</i> Contextualized. FW<br>Episodes Fifteen.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-german-</u><br><u>contextualized.html</u>  | 222pp | 18 June 2013 |
| Vol.<br>35. | German in <i>Finnegans Wake</i> Contextualized. FW<br>Episodes Sixteen and Seventeen.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-german-</u><br><u>contextualized.html</u>  | 199pp | 18 June 2013 |
| Vol.        | A Lexicon of <b>Selective Segmentation</b> of <i>Finnegans</i>  | 205   | 9            |

| 36.         | <i>Wake</i> (The ' <i>Syllabifications</i> '). FW Episode One.   | рр        | September<br>2013      |
|-------------|--|-----------|------------------------|
|             | http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-of-<br>fw.html   |           |                        |
| Vol.<br>37. | A Lexicon of <b>Selective Segmentation</b> of <i>Finnegans Wake</i> (The ' <i>Syllabifications</i> '). FW Episode Two.             | 127<br>pp | 9<br>September<br>2013 |
|             | <u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-of-</u><br><u>fw.html</u>   |           |                        |
| Vol.<br>38. | A Lexicon of <b>Selective Segmentation</b> of <i>Finnegans</i><br><i>Wake</i> (The ' <i>Syllabifications</i> '). FW Episode Three. | 193<br>pp | 9<br>September<br>2013 |
|             | http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-of-<br>fw.html   |           |                        |
| Vol.<br>39. | A Lexicon of <b>Selective Segmentation</b> of <i>Finnegans Wake</i> (The ' <i>Syllabifications</i> '). FW Episode Four.            | 208pp     | 9<br>September<br>2013 |
|             | http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-of-<br>fw.html   |           |                        |
| Vol.<br>40. | A Lexicon of <b>Selective Segmentation</b> of <i>Finnegans Wake</i> (The ' <i>Syllabifications</i> '). FW Episode Five.            | 136pp     | 9<br>September<br>2013 |
|             | http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-of-<br>fw.html   |           |                        |
| Vol.<br>41. | A Lexicon of <b>Selective Segmentation</b> of <i>Finnegans Wake</i> (The ' <i>Syllabifications</i> '). FW Episode Six.             | 266pp     | 9<br>September<br>2013 |
|             | http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-of-<br>fw.html   |           |                        |
| Vol.<br>42. | A Lexicon of <b>Selective Segmentation</b> of <i>Finnegans Wake</i> (The ' <i>Syllabifications</i> '). FW Episode Seven.           | 173pp     | 9<br>September<br>2013 |
|             | http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-of-<br>fw.html   |           |                        |

| Vol.<br>43. | A Lexicon of <b>Selective Segmentation</b> of <i>Finnegans</i><br><i>Wake</i> (The 'Syllabifications'). FW Episode Eight.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-of-fw.html</u>                            | 146pp     | 9<br>September<br>2013 |
|-------------|---|-----------|------------------------|
| Vol.<br>44. | A Lexicon of Selective Segmentation of <i>Finnegans</i><br><i>Wake</i> (The 'Syllabifications'). FW Episode Nine.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-of-fw.html</u>                                    | 280pp     | 9<br>September<br>2013 |
| Vol.<br>45. | A Lexicon of Selective Segmentation of <i>Finnegans</i><br><i>Wake</i> (The ' <i>Syllabifications</i> '). FW Episode Ten.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-of-fw.html</u>                            | 290pp     | 9<br>September<br>2013 |
| Vol.<br>46. | A Lexicon of Selective Segmentation of <i>Finnegans</i><br><i>Wake</i> (The ' <i>Syllabifications</i> '). FW Episode Eleven. Part<br>One.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-of-</u><br><u>fw.html</u> | 271pp     | 9<br>September<br>2013 |
| Vol.<br>47. | A Lexicon of Selective Segmentation of <i>Finnegans</i><br><i>Wake</i> (The ' <i>Syllabifications</i> '). FW Episode Eleven. Part Two.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-of-fw.html</u>               | 266pp     | 9<br>September<br>2013 |
| Vol.<br>48. | A Lexicon of Selective Segmentation of <i>Finnegans</i><br><i>Wake</i> (The ' <i>Syllabifications</i> '). FW Episode Twelve.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-of-fw.html</u>                         | 116pp     | 9<br>September<br>2013 |
| Vol.<br>49. | A Lexicon of <b>Selective Segmentation</b> of <i>Finnegans Wake</i> (The ' <i>Syllabifications</i> '). FW Episode Thirteen.   | 169<br>pp | 9<br>September<br>2013 |

http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-offw.html

| Vol.<br>50. | A Lexicon of <b>Selective Segmentation</b> of <i>Finnegans</i><br><i>Wake</i> (The 'Syllabifications'). FW Episode Fourteen.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-of-fw.html</u>  | 285pp | 9<br>September<br>2013 |
|-------------|--|-------|------------------------|
| Vol.<br>51. | A Lexicon of <b>Selective Segmentation</b> of <i>Finnegans</i><br><i>Wake</i> (The 'Syllabifications'). FW Episode Fifteen. Part One.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-of-fw.html</u>                                 | 260pp | 9<br>September<br>2013 |
| Vol.<br>52. | A Lexicon of Selective Segmentation of <i>Finnegans</i><br><i>Wake</i> (The ' <i>Syllabifications</i> '). FW Episode Fifteen. Part Two.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-of-fw.html</u>                               | 268pp | 9<br>September<br>2013 |
| Vol.<br>53. | A Lexicon of <b>Selective Segmentation</b> of <i>Finnegans</i><br><i>Wake</i> (The 'Syllabifications'). FW Episode Sixteen.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-of-fw.html</u>   | 247pp | 9<br>September<br>2013 |
| Vol.<br>54. | A Lexicon of Selective Segmentation of <i>Finnegans</i><br><i>Wake</i> (The ' <i>Syllabifications</i> '). FW Episode Seventeen.<br><u>http://editura.mttlc.ro/sandulescu-segmentation-of-fw.html</u>                                       | 241pp | 9<br>September<br>2013 |
| Vol.<br>55. | Theoretical Backup One for the Lexicon of <i>Finnegans</i><br><i>Wake</i> . Charles K. Ogden: <i>The Meaning of Meaning</i> .<br>Dedicated to Carla Marengo.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-</u><br>theoretical-backup.html | 331pp | Noël 2013              |

| Vol.<br>56. | Theoretical Backup Two for the Lexicon of <i>Finnegans</i><br>Wake. Charles K. Ogden: Opposition. Dedicated to Carla Marengo. http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-<br>theoretical-backup.html                                   | 93pp  | Noël 2013         |
|-------------|---|-------|-------------------|
| Vol.<br>57. | Theoretical Backup Three for the Lexicon of<br><i>Finnegans Wake</i> . Charles K. Ogden: <i>Basic English</i> .<br>Dedicated to Carla Marengo.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-</u><br><u>theoretical-backup.html</u> | 42pp  | Noël 2013         |
| Vol.<br>58. | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b><br><b>Linearized.</b> FW Episode One.<br><u>http://editura.mttlc.ro/boldereff-linearized.html</u>   | 235pp | 7 January<br>2014 |
| Vol.<br>59. | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b><br><b>Linearized.</b> FW Episode Two.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-linearized.html</u>   | 149pp | 7 January<br>2014 |
| Vol.<br>60. | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b><br><b>Linearized.</b> FW Episode Three.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-linearized.html</u>   | 190pp | 7 January<br>2014 |
| Vol.<br>61. | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b><br><b>Linearized.</b> FW Episode Four.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-linearized.html</u>  | 191pp | 7 January<br>2014 |
| Vol.<br>62. | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b><br><b>Linearized.</b> FW Episode Five.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-linearized.html</u>  | 164pp | 7 January<br>2014 |
| Vol.        | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b>   | 310p  | 7 January         |

| 63.         | Linearized. FW Episode Six.<br>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-<br>linearized.html   |       | 2014              |
|-------------|--|-------|-------------------|
| Vol.<br>64. | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b><br><b>Linearized.</b> FW Episode Seven.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-linearized.html</u>                | 136pp | 7 January<br>2014 |
| Vol.<br>65. | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b><br><b>Linearized.</b> FW Episode Eight.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-linearized.html</u>                | 157pp | 7 January<br>2014 |
| Vol.<br>66. | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b><br>Linearized. FW Episode Nine.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-linearized.html</u>                        | 234pp | 7 January<br>2014 |
| Vol.<br>67. | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b><br>Linearized. FW Episode Ten.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-</u><br><u>linearized.html</u>              | 361pp | 7 January<br>2014 |
| Vol.<br>68. | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b><br>Linearized. FW Episode Eleven, Part One.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-</u><br><u>linearized.html</u> | 337pp | 7 January<br>2014 |
| Vol.<br>69. | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b><br>Linearized. FW Episode Eleven, Part Two.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-</u><br><u>linearized.html</u> | 266pp | 7 January<br>2014 |
| Vol.<br>70. | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b><br>Linearized. FW Episode Twelve.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-</u>                                     | 167pp | 7 January<br>2014 |

## linearized.html

| Vol.<br>71. | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b><br>Linearized. FW Episode Thirteen.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-linearized.html</u>                    | 148pp | 7 January<br>2014  |
|-------------|--|-------|--------------------|
| Vol.<br>72. | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b><br>Linearized. FW Episode Fourteen.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-</u><br><u>linearized.html</u>         | 174pp | 7 January<br>2014  |
| Vol.<br>73. | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b><br>Linearized. FW Episode Fifteen Part One.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-</u><br><u>linearized.html</u> | 187pp | 7 January<br>2014  |
| Vol.<br>74. | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b><br>Linearized. FW Episode Fifteen Part Two.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-</u><br><u>linearized.html</u> | 229pp | 7 January<br>2014  |
| Vol.<br>75. | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b><br>Linearized. FW Episode Sixteen.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-</u><br><u>linearized.html</u>          | 191pp | 7 January<br>2014  |
| Vol.<br>76. | A Lexicon of <i>Finnegans Wake</i> : <b>Boldereff's Glosses</b><br>Linearized. FW Episode Seventeen.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-</u><br><u>linearized.html</u>        | 215pp | 7 January<br>2014  |
| Vol.<br>77. | <b>Stories</b> from <i>Finnegans Wake</i> . Frances Boldereff:<br>Sireland calls you, James Joyce!<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-boldereff-stories.html</u>                        | 171pp | 17 January<br>2014 |

| Vol.<br>78. | Theoretical Backup Four for the Lexicon of <i>Finnegans</i><br><i>Wake</i> . Volume 78. <b>Tatsuo Hamada</b> : <i>How to Read FW?</i><br><i>Why to Read FW?What to Read in FW?</i><br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-lexicography-</u><br><u>hamada.html</u> | 271pp | 23 January<br>2014  |
|-------------|---|-------|---------------------|
| Vol.<br>79. | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by <b>Romanian</b> . FW Episode One.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-romanian.html</u>  | 246pp | 11 February<br>2014 |
| Vol.<br>80. | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by<br><b>Romanian</b> . FW Episode Two.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-</u><br><u>romanian.html</u>  | 141pp | 11 February<br>2014 |
| Vol.<br>81. | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by <b>Romanian</b> . FW Episode Three.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-romanian.html</u>  | 238pp | 11 February<br>2014 |
| Vol.<br>82. | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by<br><b>Romanian</b> . FW Episode Four.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-</u><br><u>romanian.html</u>   | 246pp | 11 February<br>2014 |
| Vol.<br>83. | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by<br><b>Romanian</b> . FW Episode Five.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-</u><br><u>romanian.html</u>   | 168pp | 11 February<br>2014 |
| Vol.<br>84. | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by <b>Romanian</b> . FW Episode Six.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-</u><br><u>romanian.html</u>   | 325pp | 11 February<br>2014 |
| Vol.        | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by  | 216pp | 11 February         |

| 85.         | <b>Romanian</b> . FW Episode Seven.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-</u>  |       | 2014                |  |
|-------------|---|-------|---------------------|--|
|             | <u>romanian.html</u>  |       |                     |  |
| Vol.<br>86. | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by <b>Romanian</b> . FW Episode Eight.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-</u><br><u>romanian.html</u> | 164pp | 11 February<br>2014 |  |
| Vol.        | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by <b>Romanian</b> . FW Episode Nine.   | 349pp | 11 February         |  |
| 87.         | <u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-romanian.html</u>  |       | 2014                |  |
| Vol.        | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by <b>Romanian</b> . FW Episode Ten.  | 363pp | 11 February         |  |
| 88.         | <u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-romanian.html</u>  |       | 2014                |  |
| Vol.        | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by <b>Romanian</b> . FW Episode Eleven Part One.  | 371pp | 11 February         |  |
| 89.         | <u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-romanian.html</u>  |       | 2014                |  |
| Vol.        | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by <b>Romanian</b> . FW Episode Eleven Part Two.  | 337рр | 11 February         |  |
| 90.         | <u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-romanian.html</u>  |       | 2014                |  |
| Vol.        | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by <b>Romanian</b> . FW Episode Twelve.   | 145pp | 11 February         |  |
| 91.         | <u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-romanian.html</u>  |       | 2014                |  |
| Vol.        | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by <b>Romanian</b> . FW Episode Thirteen.   | 198pp | 11 February         |  |
| 92.         | <u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-</u>   |       | 2014                |  |

## romanian.html

| Vol.<br>93. | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by <b>Romanian</b> . FW Episode Fourteen.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-</u><br><u>romanian.html</u>  | 350pp | 11 February<br>2014 |
|-------------|---|-------|---------------------|
| Vol.<br>94. | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by <b>Romanian</b> . FW Episode Fifteen Part One.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-romanian.html</u>     | 335pp | 11 February<br>2014 |
| Vol.<br>95. | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by <b>Romanian</b> . FW Episode Fifteen Part Two.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-romanian.html</u>     | 339pp | 11 February<br>2014 |
| Vol.<br>96. | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by <b>Romanian</b> . FW Episode Sixteen.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-</u><br><u>romanian.html</u>   | 316pp | 11 February<br>2014 |
| Vol.<br>97. | Clive Hart's <b>Segmentation</b> as Exemplified by <b>Romanian</b> . FW Episode Seventeen.<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-segmentation-</u><br><u>romanian.html</u> | 311pp | 11 February<br>2014 |
| Vol.<br>98. | Alexandru Rosetti <i>echt rumänisch</i> Corpus<br><u>http://editura.mttlc.ro/FW-rosetti-corpus.html</u>   | 227pp | 11 February<br>2014 |
| Vol.<br>99. | Clive Hart Segmentation Corpus One (From A to M)<br>http://editura.mttlc.ro/FW-hart-segmentation-<br>corpus.html  | 322pp | 11 February<br>2014 |

**Vol.** Clive Hart **Segmentation Corpus** Two (From N to Z) <sup>253</sup>pp <sup>11</sup> February

| 100.         | http://editura.mttlc.ro/FW-hart-segmentation-   |       | 2014              |
|--------------|---|-------|-------------------|
|              | <u>corpus.html</u>  |       |                   |
| Vol.<br>101. | Text Exegesis. Excerpts from <i>Assessing the 1984</i><br><i>Ulysses</i> (1986), edited by C. G. Sandulescu and C.<br>Hart. | 44pp  | 24 March<br>2014  |
|              | http://editura.mttlc.ro/assessing-1984-ulysses.html   |       |                   |
| Vol.<br>102. | James Joyce's Word-Poetry: <b>Context-Free</b><br><b>Graphotactics</b> of FW.   | 107pp | 10 May 2014       |
|              | http://editura.mttlc.ro/FW-poetic-<br>graphotactics.html  |       |                   |
| Vol.<br>103. | Out-of-the-way Joyce.   | 134pp | May 2014          |
|              | http://editura.mttlc.ro/out-of-the-way-joyce.html   |       |                   |
| Vol.<br>104. | <b>Long Words</b> in <i>Finnegans Wake</i> . From Episode One to Episode Eight.   | 195pp | 7 August<br>2014  |
|              | http://editura.mttlc.ro/FW-long-words.html  |       |                   |
| Vol.<br>105. | <b>Long Words</b> in <i>Finnegans Wake</i> . From Episode Nine to Episode Fourteen.   | 218pp | 7 August<br>2014  |
|              | http://editura.mttlc.ro/FW-long-words.html  |       |                   |
| Vol.<br>106. | <b>Long Words</b> in <i>Finnegans Wake</i> . From Episode Fifteen to Episode Seventeen.                                     | 156pp | 7 August<br>2014  |
|              | http://editura.mttlc.ro/FW-long-words.html  |       |                   |
| Vol.<br>107. | Joyce's 'Words' in <i>Finnegans Wake</i> . Letters A to C.  | 239pp | 23 August<br>2014 |
|              | http://editura.mttlc.ro/FW-joyce-words.html   |       |                   |
| Vol.<br>108. | Joyce's 'Words' in <i>Finnegans Wake</i> . Letters D to G.  | 203pp | 23 August<br>2014 |
|              | http://editura.mttlc.ro/FW-joyce-words.html   |       |                   |

| Vol.<br>109. | <b>Joyce's 'Words'</b> in <i>Finnegans Wake</i> . Letters H to M.  | 255pp | 23 August<br>2014       |
|--------------|--|-------|-------------------------|
|              | http://editura.mttlc.ro/FW-joyce-words.html  |       |                         |
| Vol.<br>110. | <b>Joyce's 'Words'</b> in <i>Finnegans Wake</i> . Letters N to R.  | 208pp | 23 August<br>2014       |
|              | http://editura.mttlc.ro/FW-joyce-words.html  |       |                         |
| Vol.<br>111. | <b>Joyce's 'Words'</b> in <i>Finnegans Wake</i> . Letters S and T.   | 200pp | 23 August<br>2014       |
|              | http://editura.mttlc.ro/FW-joyce-words.html  |       |                         |
| Vol.<br>112. | <b>Joyce's 'Words'</b> in <i>Finnegans Wake</i> . Letters U to Z.  | 123pp | 23 August<br>2014       |
|              | http://editura.mttlc.ro/FW-joyce-words.html  |       |                         |
| Vol.<br>113. | <i>Finnegans Wake</i> Seen from the Angle of Mathematics   | 58pp  | 18 February<br>2015     |
|              | http://editura.mttlc.ro/FW-mathematics.html  |       |                         |
| Vol.<br>114. | Dan Alexe: 'Romi', români și ceilalți în <i>Finnegans</i><br>Wake!   | 44pp  | 15<br>September<br>2014 |
|              | http://editura.mttlc.ro/FW-dan-alexe.html  |       | 2011                    |
| Vol.<br>115. | The Table of Contents of A Wake Newslitter,<br>published by Clive Hart and Fritz Senn between<br>March 1960 and December 1980<br><u>http://editura.mttlc.ro/awn-contents.html</u>  | 118pp | 11 March<br>2015        |
| Vol.<br>116. | Spectacular Acrobatics in the field of Rhetoric!<br>One Hundred Different Devices packed into one<br>single FW Page by James Joyce!<br>http://editura.mttlc.ro/rhetoric-joyce.html | 175pp | 18 March<br>2015        |
| Vol.<br>117. | Lewis Carroll – His Stories  | 224pp | 18 May 2015             |

|              | <u>http://editura.mttlc.ro/grownup-books-for-</u><br><u>children.html</u> |       |              |
|--------------|---|-------|--------------|
| Vol.<br>118. | Jonathan Swift—His Travels  | 288pp | 18 May 2015  |
|              | <u>http://editura.mttlc.ro/grownup-books-for-</u><br><u>children.html</u> |       |              |
| Vol.<br>119. | Oscar Wilde – His Tales   | 149pp | 18 May 2015  |
| 11).         | <u>http://editura.mttlc.ro/grownup-books-for-</u><br><u>children.html</u> |       |              |
| Vol.<br>120  | Rudyard Kipling – His Legends   | 149pp | 1 June 2015  |
|              | <u>http://editura.mttlc.ro/grownup-books-for-</u><br><u>children.html</u> |       |              |
| Vol.<br>121  | The 'Quark'   | 191pp | 11 June 2015 |
|              | http://editura.mttlc.ro/the-quark.html                                    |       |              |
| Vol.<br>122  | The Sayings of Brancusi, Blake, and Joyce                                 | 99p   | 23 July 2015 |
|              | http://editura.mttlc.ro/joyce-sayings.html                                |       |              |

You are kindly asked to address your comments, suggestions, and criticism to the Publisher: <u>lidia.vianu@g.unibuc.ro</u>